



Istruzioni per l'uso



Torcia tascabile a LED da 350 Lumen



Commercializzato da:

EIE IMPORT GMBH
HOFER STRASSE 5
4642 SATTLEDT
AUSTRIA

ASSISTENZA POST- VENDITA 99101

La preghiamo di rivolgersi alla sua
filiale ALDI SUISSE.

MODELLO: 99101

12/2019



Provate ora

Basta acquisire con il vostro smartphone il codice QR per ottenere ulteriori informazioni relative al vostro prodotto ALDI. Eseguendo il lettore di codici QR potrebbero generarsi costi a seconda della tariffa scelta con il vostro operatore mobile a seguito del collegamento ad internet.

Componenti

- 1 Copertura della lente
- 2 Vano batterie
- 3 Adattatore batterie
- 4 Batteria, 4x
- 5 Tasto di accensione/spegnimento
- 6 Chiusura
- 7 Asola per il trasporto

ACTIV ENERGY La confezione contiene quattro batterie da 1,5 V DC Activ Energy alcaline del tipo LR3.

Informazioni generali Leggere e conservare le istruzioni per l'uso



Le presenti istruzioni per l'uso sono parte integrante di questa torcia tascabile a LED da 350 lumen (in seguito nominata "torcia tascabile"). Esse contengono informazioni importanti relative all'utilizzo.

Prima di mettere in funzione la torcia tascabile leggere attentamente le istruzioni per l'uso, in particolar modo le avvertenze di sicurezza. Il mancato rispetto delle presenti istruzioni per l'uso può provocare ferimenti gravi o danni alla torcia tascabile.

Le istruzioni per l'uso si basano sulle normative e regole vigenti nell'Unione europea. All'estero rispettare anche linee guida e normative nazionali.

Conservare le istruzioni per l'uso per utilizzi futuri. In caso di cessione della torcia tascabile, consegnare assolutamente anche le istruzioni per l'uso.

Utilizzo conforme all'uso previsto

La torcia tascabile è concepita esclusivamente per l'illuminazione di oggetti all'aperto così come in ambienti chiusi. Essa è concepita esclusivamente per l'utilizzo privato in occasioni di hobby, attività outdoor e nell'ambiente casalingo, e non per l'utilizzo in ambito professionale. Utilizzare la torcia tascabile esclusivamente come descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Ogni altro utilizzo è da intendersi come non conforme alla destinazione d'uso e può provocare danni a cose se non addirittura a persone. La torcia tascabile non è un giocattolo per bambini.

Il produttore o rivenditore non si assume nessuna responsabilità per i danni dovuti all'uso non conforme alla destinazione o all'uso scorretto.

Descrizione pittogrammi

Nelle istruzioni per l'uso, sul prodotto stesso o sull'imballaggio sono riportati i seguenti simboli.



Dichiarazione di conformità (vedi capitolo "Dichiarazione di conformità"): I prodotti identificati con questo simbolo soddisfano tutte le norme comunitarie applicabili nello Spazio economico europeo.



La torcia tascabile è adatta per l'utilizzo esterno. È protetta da schizzi d'acqua.

IP65

Resistente alla polvere e protetto dai getti d'acqua.

Sicurezza

Descrizione delle avvertenze

Nelle istruzioni per l'uso vengono utilizzati i seguenti simboli e parole d'avvertimento.



AVVERTIMENTO!

Questa parola d'avvertimento indica un pericolo a rischio medio che, se non evitato, può avere come conseguenza la morte o una lesione grave.



ATTENZIONE!

Questo simbolo/parola d'avvertimento indica un pericolo a basso rischio che, se non evitato, può avere come conseguenza un'lesione lieve o medio.



AVVISO!

Questa parola d'avvertimento indica possibili danni a cose.

Avvertenze generali di sicurezza



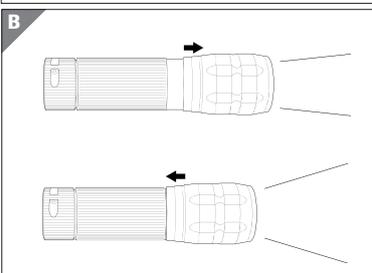
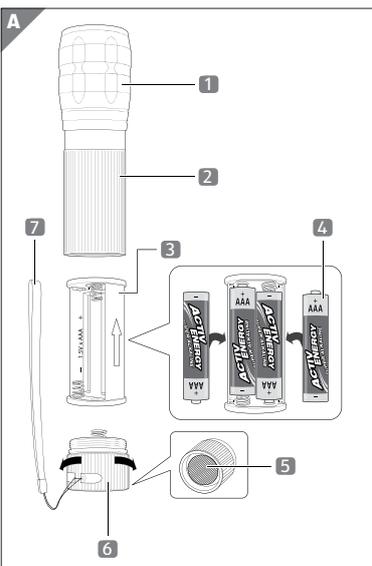
AVVERTIMENTO!

Pericolo di lesioni!

Un utilizzo non conforme alla destinazione d'uso della torcia tascabile potrebbe portare a lesioni.

- Non esporre mai la torcia tascabile a condizioni estreme come calore, congelamento o l'esposizione diretta al sole. Tenere la torcia tascabile lontana da fonti di calore come termosifoni, forni o altri apparecchi che possano emettere calore.

Dotazione



- Mai aprire la torcia tascabile e infilare oggetti nelle aperture.
- Non immergere mai la torcia tascabile in acqua.
- La sorgente luminosa di questa luce non è sostituibile; quando la sorgente luminosa è esaurita, sostituire l'intera luce.
- Non utilizzare la torcia tascabile nella vicinanza di luoghi o oggetti facilmente infiammabili.
- Tenere lontano i bambini minori di otto anni dalla torcia tascabile e dalle batterie.



ATTENZIONE!

Pericolo di lesioni!

A seconda del tipo di utilizzo la torcia tascabile può emanare raggi UV e altre radiazioni ottiche pericolose. Queste possono portare al ferimento degli occhi oppure all'irritazione della pelle.

- Non rivolgere mai il raggio di luce su persone o animali, soprattutto non negli occhi.
- Non guardare mai direttamente la torcia tascabile accesa. In questo modo si possono ferire gli occhi.
- Se gli occhi dovessero entrare in contatto con il raggio di luce, chiudere immediatamente le palpebre e muovere la testa in un'altra direzione. Dovessero presentarsi dis-

- funzionanti alla vista, contattare direttamente un medico.
- Non guardare il raggio di luce con strumenti ottici come ad esempio una lente d'ingrandimento.
- Non puntare mai il raggio di luce direttamente sulla pelle a poca distanza per un tempo prolungato.

Disimballaggio e controllo

Disimballare la torcia tascabile e controllare se presenta danni. In tale eventualità non utilizzare la torcia tascabile. Rivolgersi al produttore attraverso l'indirizzo del servizio assistenza clienti indicato nella scheda di garanzia.

Sostituire le batterie



AVVERTIMENTO!

Pericolo d'esplosione!

Batterie non inserite correttamente possono perdere liquido e causare un incendio oppure un'esplosione.

- Sostituire le batterie esclusivamente con il medesimo tipo di batteria o comunque equivalente.
- Sostituire sempre tutte le batterie. Mai mischiare batterie nuove e vecchie con differenti condizioni di carica.
- Durante l'inserimento, prestare attenzione alla polarità più (+) e meno (-) sulle batterie.
- Mai esporre le batterie a calore sproporzionato come

ad esempio raggi solari diretti oppure fuoco. Non gettare le batterie in fiamme libere.

- Non smontare le batterie, non cortocircuitarle, non ricaricarle se non sono ricaricabili.
- Rimuovere le batterie scariche dalla torcia tascabile.



AVVERTIMENTO!

Pericolo per la salute!

Se bambini ingeriscono batterie, queste possono perdere liquidi e portare ad avvelenamenti e alla morte. Se si toccano batterie danneggiate, ciò potrebbe portare a lesioni.

- Conservare batterie nuove ed esauste fuori dalla portata di bambini.
- Se si ritiene che sia stata ingerita una batteria o che essa sia penetrata nel corpo umano in modo diverso, rivolgersi immediatamente ad un medico.
- Toccare batterie con liquido fuoriuscito solamente con guanti e smaltirle in maniera corretta.

1. Svitare la chiusura (6) dal vano batterie (2) e rimuoverla.
2. Togliere l'adattatore batteria (3) dal vano batterie.
3. Inserire quattro batterie (4) del tipo LR3 nell'adattatore batteria.

Fare attenzione alla polarità corretta (+/-) (vedi Fig. A). Per sostituire le batterie, innanzitutto rimuovere le vecchie batterie dall'adattatore batteria.

4. Chiedere il vano batterie con la chiusura.

Le batterie sono state sostituite correttamente.

Modalità d'uso

È possibile scegliere tra 3 diverse modalità: luminosità massima, luminosità ridotta e lampeggio (modalità SOS).

Metodo 1:

1. Premere una volta il tasto di accensione/spegnimento (5), per accendere la torcia tascabile. Si sente un clic. Il raggio di luce viene emesso con la luminosità massima (100 %).
2. Premere il tasto di accensione/spegnimento una seconda volta a metà e rilasciare il tasto. Il raggio di luce viene emesso con la luminosità ridotta (25 %).
3. Premere il tasto di accensione/spegnimento una terza volta a metà e rilasciare il tasto. Il raggio di luce lampeggia (modalità SOS).
4. Premere il tasto di accensione/spegnimento una quarta volta per spegnere la torcia tascabile. Si sente un clic.

Metodo 2:

Premere ripetutamente il tasto di accensione/spegnimento (5) per passare da una modalità all'altra:

Spenta → Accesa (luminosità massima al 100 %) → Spenta → Accesa (luminosità ridotta al 25 %) → Spenta → Lampeggiante (modalità SOS) → Spenta

Ingrandire o ridurre il raggio di luce

- Per aumentare il fuoco del raggio di luce, spingere la copertura della lente (1) in avanti (vedi Fig. B). Questa impostazione è di aiuto per illuminare piccole zone o per cercare oggetti a distanze elevate.
- Per ridurre il fuoco del raggio di luce, spingere la copertura della lente all'indietro (vedi Fig. B). Questa impostazione è di aiuto per illuminare zone ampie molto vicine.

Utilizzare l'asola per il trasporto

Far passare l'asola per il trasporto (7) sopra al proprio polso per evitare che la torcia tascabile cada inavvertitamente e prevenire danni che potrebbero conseguire.

Pulizia

Pulizia della torcia tascabile

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

Una pulizia non corretta della torcia tascabile può provocare danneggiamenti.

- Non utilizzare detergenti aggressivi o contenenti solventi.
- Non utilizzare oggetti appuntiti o che graffiano come coltelli o spazzole di metallo o nylon e simili. Essi potrebbero danneggiare le superfici.
- Mai pulire la torcia tascabile sotto acqua corrente.

1. Pulire la torcia tascabile utilizzando un panno leggermente umido.

2. Per rimuovere macchie difficili, utilizzare un po' di acqua tiepida con un po' di detergente. Non immergere mai la torcia tascabile in acqua e fare attenzione che l'acqua non penetri nell'involucro.
3. Dopodiché asciugare la torcia tascabile accuratamente.

Pulizia della lente

- Per non graffiare la superficie della lente, pulirla con un panno morbido.
- Per rimuovere lo sporco difficile, utilizzare un detergente per vetro oppure alcol.

Conservazione

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

Se conservate la torcia tascabile per un periodo prolungato con le batterie inserite, vi è il rischio di fare fuoriuscire il liquido.

- Se non si utilizza la torcia tascabile per un periodo lungo, stoccare le batterie separatamente.
- Rimuovere le batterie (4) dal vano batterie (2) e conservarle opportunamente.
- Conservare la torcia tascabile in un luogo asciutto e pulito.

Smaltimento

Smaltire l'imballaggio



Smaltire l'imballaggio differenziandolo. Gettare il cartone e la scatola nella raccolta di carta straccia, la pellicola nella raccolta dei materiali riciclabili.

Smaltire la torcia tascabile

(Applicabile nell'Unione europea e in altri paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

- Rimuovere le batterie dalla torcia tascabile e smaltirle separatamente dalla torcia tascabile.



Non smaltire gli apparecchi dismessi nei rifiuti domestici!

Se un giorno la torcia tascabile non dovesse essere più utilizzabile, ogni consumatore è obbligato per legge a smaltire gli apparecchi dismessi separatamente dai rifiuti domestici, per esempio presso un centro di raccolta comunale/di quartiere. Così è sicuro che gli apparecchi dismessi vengono correttamente smaltiti e per evitare ripercussioni negative sull'ambiente. Per questo motivo gli apparecchi elettronici sono contrassegnati con il simbolo qui raffigurato.



Le batterie e batterie ricaricabili non devono rifiuti domestici!

Il consumatore è obbligato per legge a smaltire tutte le batterie o batterie ricaricabili, indipendentemente dal fatto che contengano o meno sostanze dannose*, presso un centro di raccolta del proprio comune/quartiere o presso un negozio, in modo che possano essere smaltite in maniera ecosostenibile.

*contrassegnate da:
Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo

Dichiarazione di conformità



È possibile richiedere la dichiarazione CE di conformità all'indirizzo riportato nella scheda di garanzia.

Dati tecnici

Numero articolo:	99101
Modello:	99101
Colori:	nero, argento
Gruppo di rischio:	1
LED:	Cree Chip XTE
Potenza:	5 W
Durata di vita della lampadina LED:	50.000 ore
Materiale	
Alloggiamento:	alluminio
Lente:	PMMA
Flusso luminoso:	350 Lumen
Colore della luce:	bianco
Raggio d'azione:	ca. 220 m
Intensità di luminosità:	100 % e 25 %
Durata dell'illuminazione	
con utilizzo al 100 %:	ca. 2 ore
con utilizzo al 25 %:	ca. 7 ore
Grado di protezione:	IP65
	Resistente alla polvere e protetto dai getti d'acqua.
Dimensioni	
Lunghezza:	105 mm
Copertura della lente:	Ø 33,5 mm
Manico:	Ø 29 mm
Peso senza batterie:	ca. 92 g
Batterie:	4x 1,5 V DC, tipo LR3 (AAA)